

EXTRASUL situatiilor financiare anuale care se publica de asociatiile, fundatiile si federatiile recunoscute, potrivit legii, ca fiind de utilitate publica

Judetul DOLJ

Entitate ASOCIATIA LIGA ALBANEZILOR DIN ROMANIA

Adresa: localitatea CRAIOVA, str. N. Balcescu nr. 33, Jud. Dolj

Telefon - fax 021.253.29.87

Numarul si data inscrierii in Registrul asociatiilor si fundatiilor

Nr. 125/23.09.2004

Actul normativ, nr., data, de recunoastere a utilitatii publice:

HG nr. 1125/18.09.2008

Codul de inregistrare fiscala |1|2|3|5|1|5|3|6|

Indicatorii din situatiile financiare anuale depuse pentru anul: |2|0|1|8|

I. Indicatorii din bilant (in lei):

A. Active imobilizate	1.313.383
B. Active circulante	891.293
C. Cheltuieli in avans	-
D. Datorii ce trebuie platite intr-o perioada de pana la un an	53.716
E. Active circulante nete, respectiv datorii curente nete	837.577
F. Total active minus datorii curente	2.150.960
G. Datorii ce trebuie platite intr-o perioada mai mare de un an	-
H. Provizioane	-
I. Venituri in avans	-
J. Capitaluri proprii	2.150.960
Total capitaluri	2.150.960

II. Indicatorii din contul rezultatului exercitiului (in lei):

- Venituri din activitatile fara scop patrimonial,	2.195.281
din care:	
-> Resurse obtinute de la bugetul de stat si/sau de la bugetele locale si subventii pentru venituri	2.194.530
- Cheltuieli privind activitatile fara scop patrimonial, din care:	2.088.364
-> Cheltuieli din resursele de la bugetul de stat si/sau de la bugetele locale si din subventii pentru venituri	2.061.768
-> Excedent din activitatile fara scop patrimonial	106.917
-> Deficit din activitatile fara scop patrimonial	-
-> Venituri din activitatile cu destinatie speciala	-
-> Cheltuieli privind activitatile cu destinatie speciala	-
-> Excedent din activitatile cu destinatie speciala	-
-> Deficit din activitatile cu destinatie speciala	-
-> Venituri din activitatile economice	-
-> Cheltuieli privind activitatile economice	-
-> Excedent din activitatile economice	-
-> Deficit din activitatile economice	-
-> Venituri totale	2.195.281
-> Cheltuieli totale	2.088.364
-> Excedent	106.917
-> Deficit	-

III. Activitati desfasurate:

-> Fara scop patrimonial, cod clasa CAEN |9|4|9|9|

Efectivul de personal in anul |2|0|1|8|

13

-> Economica sau financiara, cod clasa CAEN |_|_|_|_|

Efectivul de personal in |_|_|_|_|

-> Durata efectiva de functionare in anul 2018 (in luni) |1|2|



ASOCIAȚIA LIGA ALBANEZILOR DIN ROMÂNIA **SHOQATA LIDHJA E SHQIPTARËVE TË RUMANISË**

Municipiul Craiova, Strada Nicolae Bălcescu nr. 33, Județul Dolj
Telefon/fax: 0351.184.466 E-mail: office@alar.ro Website: www.alar.ro

RAPORT DE ACTIVITATE PENTRU ANUL 2018

În anul 2018, Asociația Liga Albanezilor din România a continuat să deruleze activități potrivit scopului statutar principal, respectiv reprezentarea intereselor minorității albaneze din România, în planul perpetuării și promovării identității etnice, culturale, lingvistice și religioase. În acest sens, asociația a organizat numeroase acțiuni cu caracter cultural, științific, educațional și altele asemenea, a editat și publicat volume și periodice și a stabilit contacte și legături cu instituții și organizații din țară și din străinătate.

Pe parcursul anului 2018, Asociația Liga Albanezilor din România a luat parte, ca organizator, coorganizator sau invitat la un număr de peste 40 de acțiuni cu caracter eminent cultural. Prin organizarea sau participarea la aceste evenimente, elementele de identitate ale comunității albaneze din România au fost promovate în rândul unui public larg, de peste 10.000 de persoane. Evenimentul central al anului 2018 și cel care a contribuit cel mai mult la promovarea minorității naționale albaneze a fost reprezentat de *Zilele Culturii Albaneze*, organizate la Craiova, în luna octombrie. Acest eveniment, centrat pe figura eroului național albanez, Skanderbeg (1405-1468), a inclus întrevederi între oficiali și oameni din cultură din România și Albania, o expoziție de fotografie albaneză la Universitatea din Craiova, un recital de muzică și poezie albaneză la Muzeul de Artă din Craiova, precum și o piesă de teatru în limba albaneză, interpretată la Aula „Alexandru Buia” din Craiova de către trupa Teatrului „Petro Marko” din Vlora (Albania).

Printre celelalte evenimente importante ale anului 2018 s-au numărat și următoarele: *Zilele Limbii Albaneze*, organizate la Brăila, în luna martie, prilej cu care a fost prezentată și o expoziție de carte veche albaneză; *Artă albaneză la Sibiu*, eveniment derulat în luna aprilie și care a inclus o expoziție de grafică româno-albaneză și o seară de muzică și poezie; *ProEtnica – Festival Intercultural Sighișoara*, eveniment tradițional pentru minoritățile naționale, la care asociația a participat cu un stand de prezentare și un spectacol de dansuri susținut de Ansamblul „Serenada”; *Anul omagial Skanderbeg*, cu ocazia comemorării a 550 de ani de la moartea marelui erou albanez, activitățile organizației avându-și punctul culminant în simpozionul internațional desfășurat la București, în luna septembrie; *Ziua Națională a Albanezilor* și *Centenarul Marii Uniri*, evenimente festive organizate la București, respectiv Craiova, în cadrul cărora au fost oferite reprezentații de către Ansamblul de dansuri și Grupul vocal-instrumental „Serenada”.

În planul activităților dedicate tineretului s-a remarcat *Școala de vară A.L.A.R. 2018*, organizată la Vlora, în sudul Albaniei, cu participarea a circa 30 de tineri din



ASOCIAȚIA LIGA ALBANEZILOR DIN ROMÂNIA **SHOQATA LIDHJA E SHQIPTARËVE TË RUMANISË**

Municipiul Craiova, Strada Nicolae Bălcescu nr. 33, Județul Dolj
Telefon/fax: 0351.184.466 E-mail: office@alar.ro Website: www.alar.ro

România și a unor parteneri din Republica Albaniei. În acest an, școala de vară s-a concentrat pe eroii popoarelor român și albanez, dată fiind semnificația anului 2018 în cele două țări. Activitățile din cadrul școlii s-au derulat preponderent la Vlora, bucurându-se și de participarea unor oficiali români și albanezi, dar au fost efectuate vizite și la situri de interes din zonă, precum și la Saranda, acolo unde a fost depusă o coroană de flori la statuia lui Nicolae Iorga. În urma desfășurării școlii de vară s-au pus bazele unor viitoare schimburi de experiență, care să implice inclusiv asociațiile studențești din Vlora și Craiova.

La nivelul colaborării și documentării pe plan internațional, reprezentanții Asociației Liga Albanezilor din România au efectuat o vizită de documentare în Republica Croația, prilej cu care s-au stabilit contacte cu minoritatea istorică albaneză din această țară. De asemenea, au fost întreținute legăturile cu comunitatea albaneză din Italia și s-au creat premisele organizării unor evenimente comune, în perioada următoare.

Activitatea editorială a organizației în anul 2018 s-a axat atât pe reeditarea unor volume consacrate, dar încă cerute la târgurile de carte din țară, cât și pe publicarea de noi lucrări. Printre cele mai importante apariții ale anului se numără *Ghid de conversație român-albanez*, de Dr. Luan Topciu; *Legende și povești albaneze*, în traducerea lui Marius Dobrescu; *La răscruce de veacuri*, interviuri culese de Maria și Marius Dobrescu; volumul de poeme *Aripa frântă / Flatra e mundur*, de Visar Zhitî, în traducerea Dr. Luan Topciu și Dr. Renata Topciu Melonashi. Revista lunară *Drita* și-a continuat apariția, circa 2.500 de exemplare ajungând în fiecare lună la abonații din țară și din străinătate. Au fost puse și bazele unei noi publicații, cu frecvență trimestrială, intitulată *Albanica*. De asemenea, a fost produs și distribuit un CD cu muzică lirică albaneză, în interpretarea Grupului vocal-instrumental „Serenada”.

În numele Consiliului Director al Asociației Liga Albanezilor din România,

DIRECTOR EXECUTIV,
Dr. Radu-Cosmin SĂVULESCU

Prezentat în cadrul ședinței ordinare a Adunării Generale a membrilor Asociației
Liga Albanezilor din România din data de 28 februarie 2019 și aprobat prin
Hotărârea nr. 1 din 28 februarie 2019.